

**EN - INSTRUCTIONS FOR USE****CHARGING THE FREEPOWER SLIM 3000**

FREEPOWER SLIM 3000 is recharged by inserting the supplied cable (4) in the MicroUSB socket (2) and connecting the cable to a USB port or a MicroUSB charger that delivers at least 2A.

While recharging, the progressive lighting of the white LEDs (3) indicates the FREEPOWER SLIM 3000 charge level.

**RECHARGING YOUR DEVICE**

To recharge use the MicroUSB cable provided (4) with the FREEPOWER SLIM 3000 or the cable provided with your phone.

Connect the cable to the USB port (1) on the FREEPOWER SLIM 3000 and insert the connector in the power outlet on the device to be recharged.

**SIMULTANEOUS RECHARGING:**

It is possible to recharge FREEPOWER SLIM 3000 at the same time as your device.

**TECHNICAL SPECIFICATIONS**

Battery capacity 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Dimensions: 110x7x42mm(LxWxH)  
Weight 60g

**IT - MANUALE D'ISTRUZIONI****RICARICA DI FREEPOWER SLIM 3000**

FREEPOWER SLIM 3000 si ricarica inserendo il cavo in dotazione (4) alla presa MicroUSB (2) e collegando il cavo ad una porta USB o ad un caricatore da rete MicroUSB che eroga almeno 2A. Durante la ricarica l'accensione progressiva dei led bianchi (3) indica lo stato di carica di FREEPOWER SLIM 3000.

**RICARICA DEL PROPRIO DISPOSITIVO**

Per la ricarica utilizzare il cavo MicroUSB in dotazione (4) al FREEPOWER SLIM 3000 o il cavo in dotazione al proprio telefono.

Collegare il cavo alla porta USB (1) di FREEPOWER SLIM 3000 e inserire il connettore nella presa di alimentazione del dispositivo da ricaricare.

**RICARICA SIMULTANEA**

È possibile ricaricare FREEPOWER SLIM 3000 contemporaneamente al proprio dispositivo.

**SPECIFICHE TECNICHE**

Capacità batteria 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Dimensioni: 110x7x42mm(LxWxH)  
Peso 60g

**FR - MODE D'EMPLOI****CHARGE DE FREEPOWER SLIM 3000**

Charger FREEPOWER SLIM 3000 en insérant le câble fourni (4) à la prise Micro USB (2) et en branchant le câble à un port USB ou à un chargeur de réseau Micro USB de 2A de puissance minimale. Pendant la charge, l'éclairage progressif des leds blanches (3) indique le niveau de charge de FREEPOWER SLIM 3000.

**COMMENT CHARGER LE DISPOSITIF**

Pour charger le dispositif, utiliser le câble Micro USB en dotation (4) avec FREEPOWER SLIM 3000 ou le câble fourni avec le téléphone.

Brancher le câble au port USB (1) de FREEPOWER SLIM 3000 et insérer le connecteur dans la prise d'alimentation du dispositif à recharger.

**RECHARGE SIMULTANÉE**

FREEPOWER SLIM 3000 et le dispositif peuvent être chargés simultanément.

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité batterie 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Dimensions: 110x7x42mm(LxWxH)  
Poids 60g

**DE - BEBRUCHSANWEISUNG****LADEN VON FREEPOWER SLIM 3000**

Sie können FREEPOWER SLIM 3000 aufladen, indem Sie das mitgelieferte Kabel (4) in die MicroUSB-Ladebuchse (2) stecken und das andere Kabelende an einen USB-Anschluss oder an ein MicroUSB-Netzgerät, das mindestens 2A liefert, anschließen.

Während des Ladevorgangs schalten sich schrittweise die weißen LED (3) ein, was auf den Ladestatus des FREEPOWER SLIM 3000 hinweist.

**DAS EIGENE GERÄT LADEN**

Zum Laden muss das mit der FREEPOWER SLIM 3000 mitgelieferte MicroUSB-Kabel (4) oder das Kabel des eigenen Telefons verwendet werden. Schließen Sie das Kabel an den USB-Anschluss (1) des FREEPOWER SLIM 3000 an und stecken Sie den Stecker in die Versorgungsbuchse des zu ladenden Gerätes.

**GLEICHZEITIGES LADEN**

FREEPOWER SLIM 3000 kann gleichzeitig mit dem eigenen Gerät aufgeladen werde

**TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN**

Batterieleistung 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Abmessungen: 110x7x42mm(LxBxH)  
Gewicht 60g

**ES - INSTRUCCIONES PARA EL USO****RECARGA DE FREEPOWER SLIM 3000**

FREEPOWER SLIM 3000 se recarga enchufando el cable suministrado (4) en la toma MicroUSB (2) y conectando el cable a un puerto USB o a un cargador de red MicroUSB que eroga por lo menos 2A. Durante la recarga, el encendido progresivo de los LEDs blancos (3) indica el estado de carga de FREEPOWER SLIM 3000.

**RECARGA DEL PROPIO DISPOSITIVO**

Para la recarga utilice el cable MicroUSB suministrado (4) con el FREEPOWER SLIM 3000 o el cable suministrado con el propio teléfono móvil. Conecte el cable al puerto USB (1) de FREEPOWER SLIM 3000 y enchufe el conector en la toma de alimentación del dispositivo que se va a recargar.

**RECARGA SIMULTÁNEA**

Se puede cargar FREEPOWER SLIM 3000 simultáneamente al propio dispositivo.

**ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

Capacidad de la batería 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Dimensiones: 110x7x42mm(LxWxH)  
Peso 60g

**RU - ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЗАРЯДКА****Зарядка Зарядка FREEPOWER SLIM 3000**

Устройство FREEPOWER SLIM 3000 можно заряжать используя прилагаемый кабель (4), который необходимо вставить в гнездо MicroUSB (2) и подсоединить к USB-порту, или любое сетевое зарядное устройство MicroUSB с выходным током не менее 2A. Постепенное включение белых светодиодных индикаторов (3) во время зарядки указывает на статус зарядки FREEPOWER SLIM 3000.

**ЗАРЯДКА МОБИЛЬНОГО УСТРОЙСТВА**

Для зарядки используйте кабель MicroUSB (4), прилагаемый к устройству FREEPOWER SLIM 3000, или кабель, прилагаемый к телефону. Подсоединить кабель к USB-порту (1) устройства FREEPOWER SLIM 3000 и вставить штекер в гнездо питания устройства, которое необходимо зарядить.

**ОДНОВРЕМЕННАЯ ЗАРЯДКА**

зарядка устройства FREEPOWER SLIM 3000 может осуществляться одновременно с заряжаемым мобильным устройством.

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Емкость батареи 3000 мАч  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Размеры: 110x7x42 мм (ДxШxВ)  
Вес 60 г

**TR - KULLANIM KILAVUZU****FREEPOWER SLIM 3000 YÜKENDEN ŞARJ EDİLMESİ**

FREEPOWER SLIM 3000, ürünüle birlikte gelen kablo (4) MicroUSB (2) konektörüne takılarak ve en az 2A gücündeki bir USB bađlantı noktasına veya bebekeze bađlı MicroUSB þarj cihazına bađlanarak þarj olur. Yeniden þarj sırasında beyaz ledlerin (3) dercece derce artan þekilde yanması, FREEPOWER SLIM 3000'ın þarj durumunu gösterir.

**KENDİ CİHAZINÝZÝNÝ ÞARJ EDİLMESİ**

þarj etmek için FREEPOWER SLIM 3000 ile birlikte gelen MicroUSB kabloyu (4) veya kendi telefonunuzun kablosunu kullanýn. Bu kabloyu FREEPOWER SLIM 3000 bađlantý noktasına (1) bađlayýn ve konektörünü þarj edilecek cihazýn gýrú giripine takýn.

**EŞZAMANLI ŞARJ**

FREEPOWER SLIM 3000 ünitesini kendi cihazınızla aynı anda şarj edebilirsiniz.

**TEKNİK ÖZELLİKLER**

Batarya kapasitesi 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Ebatlar: 110x7x42mm(UxGxY)  
Ağırlığı 60g

**NL - GEBRUKERSHANDLEIDING****FREEPOWER SLIM 3000 OPLADEN**

Plaats, voor het opladen van FREEPOWER SLIM 3000, de meegeleverde kabel (4) in de MicroUSB-aansluiting (2) en sluit de kabel aan op een USB-poort of een MicroUSB-lader die ten minste 2A levert. Tijdens de oplading geeft de geleledrijve activering van de witte leds (3) het laadniveau van FREEPOWER SLIM 3000 aan.

**OPLADING VAN UW APPARAAT**

Gebruik voor het opladen de met de FREEPOWER SLIM 3000 geleverde MicroUSB-kabel (4) of de bij uw telefoon geleverde kabel.

Sluit de kabel aan op de USB-poort (1) van FREEPOWER SLIM 3000 en steek de stekker in de voedingsaansluiting van het op te laden apparaat.

**GELIJKTJDIGE OPLADING**

FREEPOWER SLIM 3000 en uw apparaat kunnen gelijktijdig worden opgeladen.

**TECHNISCHE GEGEVENS**

Vermogen batterij 3000mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Afmetingen: 110x7x42mm(LxBxH)  
Gewicht 60g

**FI - KÄYTTÖOHJE****FREEPOWER SLIM 3000 LATAAMINEN**

FREEPOWER SLIM 3000 lataaminen liittämällä sen mukana toimitettu johto (4) MicroUSB-liittimeen (2) ja laittamalla johto USB-porttiin tai MicroUSB-verkkolaatuuriin, jonka antoteho on vähintään 2A.

Latauksen aikana valkoiset led-valot (3) syttyvät yksi kerrallaan kertoen näin FREEPOWER SLIM 3000-varavirtalähteen lataustason.

**OMAN LAITTEEN LATAUS**

Käytä latauksessa FREEPOWER SLIM 3000 -varavirtalähteen mukana toimitettua MicroUSB-johtoa (4) tai oman puhelimesi johtoa.

Liitä johto FREEPOWER SLIM 3000 -varavirtalähteen USB-porttiin (1) ja laita liitiin ladattavan laitteen latausporttiin.

**SAMANAIKAINEN LATAUS**

FREEPOWER SLIM 3000 voidaan ladata samanaikaisesti oman laitteen kanssa.

**TEKNISET SPESIFIKAAIOT**

Akun kapasiteetti 3000 mAh  
Input: DC 5V 2A  
Output: DC 5V 2.1A  
Mitat: 110x7x42mm(LxWxH)  
Paino 60g



EN - INSTRUCTIONS FOR THE DISPOSAL OF DEVICES FOR DOMESTIC USE (Applicable in countries in the European Union and those with separate waste collection systems) This mark on the product or documentation indicates that this product must not be disposed of with other household waste at the end of its life. To avoid any damage to health or the environment due to improper disposal of waste, the user must separate this product from other types of waste and recycle it in a responsible manner to promote the sustainable re-use of the material resources. Domestic users should contact the dealer where they purchased the product or the local government office for all information regarding separate waste collection and recycling for this type of product. Corporate users should contact the supplier and verify the terms and conditions in the purchase contract. This product must not be disposed of along with other commercial waste. Do not connect the battery to a power source or attempt to charge it. Do not attempt to open the device to remove the battery as this could cause malfunctions and seriously damage the product. When disposing of the product, please contact the local waste disposal authority to remove the battery. The battery inside the device was designed to be able to be used during the entire life cycle of the product. For more information, visit the website <http://www.cellularline.com>

IT - ISTRUZIONI PER LO SMALTIMENTO DI APPARECCHIATURE PER UTENTI DOMESTICI (Applicabile nei paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistemi di raccolta differenziata) Il marchio riportato sul prodotto o sulla sua documentazione indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici al termine del ciclo di vita. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dall'opportuno smaltimento dei rifiuti, si invita l'utente a separare questo prodotto da altri tipi di rifiuti e a riciclarlo in maniera responsabile per favorire il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Gli utenti domestici sono invitati a contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto o l'ufficio locale preposto per tutte le informazioni relative alla raccolta differenziata e al riciclaggio per questo tipo di prodotto. Gli utenti aziendali sono invitati a contattare il proprio fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto non deve essere smaltito unitamente ad altri rifiuti commerciali. Questo prodotto ha all'interno una batteria non sostituibile dall'utente, non tentare di aprire il dispositivo o rimuovere la batteria, questo può causare malfunzionamenti e danneggiare seriamente il prodotto. In caso di smaltimento del prodotto si prega di contattare il locale ente di smaltimento rifiuti per effettuare la rimozione della batteria. La batteria contenuta all'interno del dispositivo è stata progettata per poter essere utilizzata durante tutto il ciclo di vita del prodotto. Per ulteriori informazioni visitate il sito web <http://www.cellularline.com>

FR - INSTRUCTIONS CONCERNANT L'ÉLIMINATION DES APPAREILS POUR LES UTILISATEURS À DOMICILE (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et dans ceux appliquant le système de collecte sélective) Le symbole figurant sur le produit ou sur la documentation correspondante, indique que le produit ne doit pas être éliminé comme déchet ordinaire au terme de sa durée de vie. Pour éviter d'éventuels dommages à l'environnement ou à la santé dus à l'élimination incorrecte des déchets, nous invitons l'utilisateur à séparer ce produit d'autres types de déchets et de le recycler de façon responsable pour en favoriser la réutilisation des ressources matérielles. Les particuliers sont priés de prendre contact avec le revendeur du produit ou les services locaux compétents pour obtenir les informations nécessaires quant à la collecte sélective et au recyclage de ce type de produit. Les entreprises sont également priées de contacter leur fournisseur et de vérifier les conditions visées dans le contrat d'achat. Le produit en question ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets commerciaux. Ce produit contient une batterie non remplaçable. N'essayez pas d'ouvrir le produit ou d'ouvrir la batterie car cela endommagerait le produit. Veuillez contacter le centre de recyclage le plus proche pour contacter la batterie. La batterie contenue à l'intérieur du dispositif a été conçue pour durer autant que le produit. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site web <http://www.cellularline.com>

DE - ANWEISUNGEN ZUR ENTSORGUNG VON GERÄTEN FÜR PRIVATHAUSHALTE (Betrifft die Länder der Europäischen Union und jene mit Wiederverwertungssystem) Das auf dem Produkt oder den Unterlagen aufgeführte Zeichen weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Betriebszeit nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Damit Umwelt- und Gesundheitsschäden durch das unsachgemäße Entsorgen von Abfall vermieden werden, muss dieses Produkt vom anderen Müll getrennt und verantwortlich recycelt werden. Hierdurch wird die nachhaltige Wiederverwertung von Materialressourcen unterstützt. Für Informationen zur Abfalltrennung und der Wiederverwertung dieser Art von Produkt, sollten Privatpersonen das Geschäft kontaktieren, in dem das Gerät gekauft wurde, oder die entsprechende Behörde vor Ort. Unternehmen sollten die jeweilige Lieferfirma kontaktieren und die Geschäftsbedingungen des Kaufvertrages diesbezüglich prüfen. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderen Gewerbeabfällen entsorgt werden. Die im Produkt enthaltene Batterie kann nicht durch Nutzende ersetzt werden. Daher darf nicht versucht werden, das Gerät zu öffnen und diese herauszunehmen. Es können hierdurch Störungen und Schäden am Produkt verursacht werden. Bei der Entsorgung des Produkts muss sich an die örtliche Behörde für Müllentsorgung gewandt werden, um die Batterie zu entfernen. Die Batterie des Geräts ist so konzipiert, dass sie während der gesamten Betriebszeit des Produkts genutzt werden kann. Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Internetseite <http://www.cellularline.com>

ES - INSTRUCCIONES PARA LA ELIMINACIÓN DE APARATOS PARA USO DOMÉSTICO (Aplicable en los países de la Unión Europea y en los que tienen sistemas de recogida diferenciada)

La marca que figura en el producto o en la documentación indica que el producto no debe ser eliminado como desecho ordinario al final de su ciclo de vida. Para evitar eventuales daños al medio ambiente o a la salud causados por la eliminación inoportuna de los residuos se invita al usuario a separar este producto de otros tipos de residuos y a reciclarlo de forma responsable para favorecer la reutilización sostenible de los recursos materiales. Se invita a los usuarios domésticos a contactar con el distribuidor al que se ha comprado el producto o al oficina local para obtener la información relativa a la recogida diferenciada y al reciclado para este tipo de producto. Se invita a los usuarios empresariales a contactar con su proveedor y verificar los términos y las condiciones del contrato de compra. Este producto no debe ser eliminado con otros residuos comerciales. Este producto lleva en su interior una batería que el usuario no puede sustituir, no intente abrir el dispositivo ni quitar la batería ya que ello podría causar un mal funcionamiento o dañar seriamente el producto. En caso de eliminación del producto le rogamos que contacte el ente local de eliminación de residuos para efectuar la remoción de la batería. La batería que se encuentra en el interior del dispositivo ha sido proyectada para poder ser utilizada durante todo el ciclo de vida del producto.

Para mayor información visite el sitio web <http://www.cellularline.com>

RU - УКАЗАНИЯ БЫТОВОМУ ПОТРЕБИТЕЛЮ ПО УТИЛИЗАЦИИ ОБОРУДОВАНИЯ (Применяются в странах-членах Европейского Союза и в странах с раздельным сбором отходов) Символ, имеющийся на изделии или в документации, указывает на то, что изделие не должно утилизироваться с другими бытовыми отходами по окончании срока службы. Во избежание нанесения ущерба окружающей среде и здоровья человека в результате ненадлежащей утилизации, пользователь должен выделить данное изделие от других отходов и утилизировать его со всей ответственностью, содействуя повторному использованию материальных ресурсов. Пользователям рекомендуется обратиться к продавцу, у которого было приобретено изделие, или местное представительство за подробной информацией касательно процедуры раздельного сбора отходов и рециркуляции изделий такого типа. Компаниям-пользователям рекомендуется обратиться к их поставщику и проверить сроки и условия подписанного договора о покупке. Данное изделие запрещается утилизировать вместе с другими коммерческими отходами. Данное изделие содержит аккумуляторную батарею, не подлежащую замене пользователем. Не пытайтесь открыть устройство или снять батарею, поскольку это может привести к возникновению неисправностей и серьезным повреждениям изделия. При утилизации изделия, пожалуйста, обращайтесь в местный центр по утилизации отходов для снятия батареи. Аккумуляторная батарея, содержащаяся в данном изделии, рассчитана на использование в течение всего срока службы изделия. Для получения подробной информации посетите сайт <http://www.cellularline.com>

FR - UTILISER LA GARANTIE Nous informons nos clients que nous sommes en mesure de leur offrir une garantie légale de conformité. Pour plus d'informations, visitez le site web <http://www.cellularline.com>

IT - INFORMAZIONI SULLA GARANZIA LEGALE I nostri prodotti sono coperti da garanzia legale per i difetti di conformità secondo quanto previsto dalle leggi nazionali applicabili a tutela del consumatore. Per ulteriori informazioni consultare la pagina [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

FR - INFORMATIONS SUR LA GARANTIE LEGALE Nos produits sont couverts par la garantie légale pour les défauts de conformité conformément à ce qui est prévu par les lois nationales applicables dans le cadre de la protection des consommateurs. Pour de plus amples informations, consultez la page [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICHEN GEWÄHRLEISTUNG Unsere Produkte verfügen über eine gesetzliche Gewährleistung für Konformitätsdefekte gemäß der in den anwendbaren nationalen Konsumentenschutzgesetzen enthaltenen Vorschriften. Für weiterführende Informationen besuchen Sie bitte die Website [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

ES - INFORMACIONES SOBRE LA GARANTÍA LEGAL Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por los defectos de conformidad, de acuerdo con lo previsto por las leyes nacionales aplicables en tutela del consumidor. Para mayor información consulte la página [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

TR - YASAL GARANTİYE İLGİLİ BİLGİLER Ürünlerimiz, tüketimcin korumasına yönelik yürürlükteki yasalarda şart koşulanlara uygunlukla ilgili kusuraal aşğandan yasal garanti kapsamındadır. Diğer bilgiler için şu adresteki sayfaya başvurun: [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIJKE GARANTIE Onze producten zijn gedekt door wettelijke garantie voor defecten van de conformiteit overeenkomstig de toepasselijke nationale wetgeving ter bescherming van de consument. Raadpleeg voor meer informatie de pagina [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

FI - TIETOJA LAIKASTIESTÄ TAKUUSTA Tuoteilämme on laakisääteinen takuu, joka kattaa tuoteviat kulluttajan suojaa koskevia kansallisten lakien mukaisesti. Jos haluat lisätietoja, käy sivulla [www.cellularline.com/\\_warranty](http://www.cellularline.com/_warranty)

apparaat is ontworpen om te worden gebruikt gedurende de gehele levensduur van het product. Ga voor meer informatie naar ons website <http://www.cellularline.com>

FI - OHJEET KOTITALOUSKÄYTTÖSSÄ OLEVIEN LAITTEIDEN HÄIRÄVÄISTÖSSÄ (Sovelllettavissa Euroopan unionin jäsenmaissa ja maissa, jossa on erilliset jätteiden keräysjärjestelmät)

Tuotteesta tai tuotteen asiakirjoissa oleva merkki tarkoittaa, että tuotetta ei saa käyttää päätyttyä hävittää yhdessä muuten kotojätteiden kanssa. Jotta jätteiden viherhellistä hävityksestä joutuvat ympäristö- tai terveyshaitat vältettäisiin, käyttäjän on erotettava tämä tuote muista jätetyypeistä ja kierrettävä se vastuullisesti luonnonvarojen kestävä uudelleenkäyttöä varten. Henkilöasiakkaita kehoitetaan ottamaan yhteyttä tuotteen myyjäseen jällellemmyyään tai paikalliseen asiaskuuluvahan tahoon saadakseen kaikki tarvittavat tiedot tämätyyppisen tuotteen erillisestä keräyksestä ja kierrätyksestä. Yrityisasiakkaita kehoitetaan ottamaan yhteyttä omaan tavaranomittajansa ja tarkistamaan myyntipolisluokituksen ehdot. Tätä tuotetta ei saa hävittää muiden kaupallisten jätteiden kanssa. Käyttäjän ei voi vaihtaa tuotteen sisällä olevia paristoja. Jos laitteita koetaan avata tai paristo koetaan poistaa, vaarana on toimintahäiriöt tai vakavat vauriot. Ota yhteyttä paikalliseen jätteiden hävitykskeskukseen postiaksiksi pariston, kun tuote on hävitettyä. Laitteen sisällä oleva paristo on suunniteltu kestämään tuotteen koko käyttöajan. Jos haluat lisätietoja, käy verkkosivulla <http://www.cellularline.com>

IT - Utilizzare il caricabatterie solo come indicato nella confezione. Non connettere a prese di corrente danneggiate o poco sicure. Se il prodotto non viene utilizzato per molto tempo dev'essere ricaricato (almeno ogni 3 mesi). Proteggere il prodotto da sporcizia, umidità, e surriscaldamento e utilizzarlo solo in ambienti asciutti evitando il contatto con liquidi. Non esporre al sole, ad alte temperature o al fuoco. In caso di cadute, assicurarsi che il prodotto sia integro prima di riutilizzarlo. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Non torcere o schiacciare il cavo. Sbarbicare i connettori. Non tirare il cavo ma la spina per estrarre i connettori. Non utilizzare se il cavo o i connettori sono strappati o danneggiati. FR - Utiliser le chargeur en suivant les instructions de l'emballage. Rechargez seulement avec des chargeurs compatibles. Ne jamais brancher à des prises de courant endommagées ou peu fiables. Rechargez l'appareil s'il n'est pas utilisé souvent (au moins tous les 3 mois). Protéger le produit de la saleté, de l'humidité, de la surchauffe et l'utiliser uniquement dans des environnements secs pour éviter le contact avec des liquides. Ne pas exposer au soleil, aux hautes températures ou au feu. En cas de chutes, contrôler l'intégrité du produit avant de le réutiliser. Conservers hors de portée des enfants. Ne pas plier ni écraser le câble. Ne jamais tirer sur la fiche pour débrancher les prises. Ne jamais utiliser si le câble ou les prises sont déchirés ou endommagés.

DE - Verwenden Sie das Ladegerät nur entsprechend der Beschreibung auf der Verpackung. Nur mit geeigneten Batterieladegeräten aufladen. Nicht an beschädigte oder unsichere Steckdosen anschließen. Wenn das Kabel über einen sehr langen Zeitraum nicht genutzt wird, muss es aufgeladen werden (mindestens alle drei Monate). Das Kabel nicht verdrrehen oder überhitzen. Schützen, nur in trockenen Umgebungen verwenden und den Kontakt mit Flüssigkeiten vermeiden. Nicht der Sonne, hohen Temperaturen oder Feuer aussetzen. Wenn das Kabel herunterfällt, vor einer erneuten Verwendung sicherzustellen, ob es unversehrt ist. Außenhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Das Kabel nicht verdröhen oder quetschen. Nicht am Kabel, sondern direkt am Stecker ziehen, um die Anschlüsse zu entfernen. Nicht verenden, wenn das Kabel oder die Anschlüsse beschädigt oder gerissen sind. ES - Usar exclusivamente el cargador de baterías como se indica en el envase. Recargue solo con cargadores de baterías adecuados. No lo conecte a tomcs de corriente dañados o poco seguros. Si el producto no se utiliza durante mucho tiempo, debe recargarse (al menos, cada 3 meses). Proteja el producto de la suciedad, la humedad y el sobrecalentamiento y úselo solo en ambientes secos evitando el contacto con los líquidos. No lo exponga al sol, a las altas temperaturas ni al fuego. En caso de caída, asegúrese de que el producto está íntegro antes de volver a utilizarlo. Manténgalo fuera del alcance de los niños. No fuerza ni aplaste el cable. Tire de la clavija y no del cable para sacar los conectores. No lo utilice si el cable o los conectores están arrancados o dañados.

FR - Utilisez le chargeur en suivant les instructions de l'emballage. Rechargez seulement avec des chargeurs compatibles. Ne jamais brancher à des prises de courant endommagées ou peu fiables. Rechargez l'appareil s'il n'est pas utilisé souvent (au moins tous les 3 mois). Protéger le produit de la saleté, de l'humidité, de la surchauffe et l'utiliser uniquement dans des environnements secs pour éviter le contact avec des liquides. Ne pas exposer au soleil, aux hautes températures ou au feu. En cas de chutes, contrôler l'intégrité du produit avant de le réutiliser. Conservers hors de portée des enfants. Ne pas plier ni écraser le câble. Ne jamais tirer sur la fiche pour débrancher les prises. Ne jamais utiliser si le câble ou les prises sont déchirés ou endommagés.

DE - Verwenden Sie das Ladegerät nur entsprechend der Beschreibung auf der Verpackung. Nur mit geeigneten Batterieladegeräten aufladen. Nicht an beschädigte oder unsichere Steckdosen anschließen. Wenn das Kabel über einen sehr langen Zeitraum nicht genutzt wird, muss es aufgeladen werden (mindestens alle drei Monate). Das Kabel nicht verdröhen oder überhitzen. Schützen, nur in trockenen Umgebungen verwenden und den Kontakt mit Flüssigkeiten vermeiden. Nicht der Sonne, hohen Temperaturen oder Feuer aussetzen. Wenn das Kabel herunterfällt, vor einer erneuten Verwendung sicherzustellen, ob es unversehrt ist. Außenhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Das Kabel nicht verdröhen oder quetschen. Nicht am Kabel, sondern direkt am Stecker ziehen, um die Anschlüsse zu entfernen. Nicht verenden, wenn das Kabel oder die Anschlüsse beschädigt oder gerissen sind. ES - Usar exclusivamente el cargador de baterías como se indica en el envase. Recargue solo con cargadores de baterías adecuados. No lo conecte a tomcs de corriente dañados o poco seguros. Si el producto no se utiliza durante mucho tiempo, debe recargarse (al menos, cada 3 meses). Proteja el producto de la suciedad, la humedad y el sobrecalentamiento y úselo solo en ambientes secos evitando el contacto con los líquidos. No lo exponga al sol, a las altas temperaturas ni al fuego. En caso de caída, asegúrese de que el producto está íntegro antes de volver a utilizarlo. Manténgalo fuera del alcance de los niños. No fuerza ni aplaste el cable. Tire de la clavija y no del cable para sacar los conectores. No lo utilice si el cable o los conectores están arrancados o dañados.

FR - Utilisez le chargeur en suivant les instructions de l'emballage. Rechargez seulement avec des chargeurs compatibles. Ne jamais brancher à des prises de courant endommagées ou peu fiables. Rechargez l'appareil s'il n'est pas utilisé souvent (au moins tous les 3 mois). Protéger le produit de la saleté, de l'humidité, de la surchauffe et l'utiliser uniquement dans des environnements secs pour éviter le contact avec des liquides. Ne pas exposer au soleil, aux hautes températures ou au feu. En cas de chutes, contrôler l'intégrité du produit avant de le réutiliser. Conservers hors de portée des enfants. Ne pas plier ni écraser le câble. Ne jamais tirer sur la fiche pour débrancher les prises. Ne jamais utiliser si le câble ou les prises sont déchirés ou endommagés.

DE - Verwenden Sie das Ladegerät nur entsprechend der Beschreibung auf der Verpackung. Nur mit geeigneten Batterieladegeräten aufladen. Nicht an beschädigte oder unsichere Steckdosen anschließen. Wenn das Kabel über einen sehr langen Zeitraum nicht genutzt wird, muss es aufgeladen werden (mindestens alle drei Monate). Das Kabel nicht verdröhen oder überhitzen. Schützen, nur in trockenen Umgebungen verwenden und den Kontakt mit Flüssigkeiten vermeiden. Nicht der Sonne, hohen Temperaturen oder Feuer aussetzen. Wenn das Kabel herunterfällt, vor einer erneuten Verwendung sicherzustellen, ob es unversehrt ist. Außenhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Das Kabel nicht verdröhen oder quetschen. Nicht am Kabel, sondern direkt am Stecker ziehen, um die Anschlüsse zu entfernen. Nicht verenden, wenn das Kabel oder die Anschlüsse beschädigt oder gerissen sind. ES - Usar exclusivamente el cargador de baterías como se indica en el envase. Recargue solo con cargadores de baterías adecuados. No lo conecte a tomcs de corriente dañados o poco seguros. Si el producto no se utiliza durante mucho tiempo, debe recargarse (al menos, cada 3 meses). Proteja el producto de la suciedad, la humedad y el sobrecalentamiento y úselo solo en ambientes secos evitando el contacto con los líquidos. No lo exponga al sol, a las altas temperaturas ni al fuego. En caso de caída, asegúrese de que el producto está íntegro antes de volver a utilizarlo. Manténgalo fuera del alcance de los niños. No fuerza ni aplaste el cable. Tire de la clavija y no del cable para sacar los conectores. No lo utilice si el cable o los conectores están arrancados o dañados.

FR - Utilisez le chargeur en suivant les instructions de l'emballage. Rechargez seulement avec des chargeurs compatibles. Ne jamais brancher à des prises de courant endommagées ou peu fiables. Rechargez l'appareil s'il n'est pas utilisé souvent (au moins tous les 3 mois). Protéger le produit de la saleté, de l'humidité, de la surchauffe et l'utiliser uniquement dans des environnements secs pour éviter le contact avec des liquides. Ne pas exposer au soleil, aux hautes températures ou au feu. En cas de chutes, contrôler l'intégrité du produit avant de le réutiliser. Conservers hors de portée des enfants. Ne pas plier ni écraser le câble. Ne jamais tirer sur la fiche pour débrancher les prises. Ne jamais utiliser si le câble ou les prises sont déchirés ou endommagés.

NL - Gebruik de batterijlader alleen zoals aangegeven in de verpakking. Alleen opladen met geschikte batterijladers. Sluit niet op een beschadigde of onveilige stopcontacten. Wanneer het product langere tijd niet gebruikt wordt, moet het worden opgeladen (tenminste om de 3 maanden). Bescherm het product tegen vuil, vocht, oververhitting, gebruik het alleen in droge omgevingen in vermijid elk contact met vloeistoffen. Niet blootstellen aan direct zonlicht, hoge temperaturen of vuur. Mocht het product vallen, controleer dan of het intact is alvorens het weer te gebruiken. Houd buiten bereik van kinderen. De kabel niet verdraaien of verpletteren. Voor het verwijderen van de connectors niet aan de kabel trekken maar de stekker vastpakken. Niet gebruiken wanneer de kabel of de connectors losgeraakt of beschadigd zijn.

FI - Käyttö ohjeita vain pakkausksessa kerrotulla tavalla. Lataa ainaoastan sopivalla laaturilla. Älä liitä sitä vahingoittuneisiin tai ei-turvallisiin pistorasioihin. Jos tuotetta ei käytetä pitkään aikaan, se on ladattava välillä (ainakin 3 kuukauden välein). Suojaa tuote ilalta, kosteudelta, ylikuumentamiselta ja käytä sitä vain kuivissa ympäristöissä: vältä kosketusta nesteille. Älä altista auringolle, korkealle lämpötilalle tai tulelle



**SV - BRUKSANVISNING****LADDNING AV FREEPOWER SLIM 3000**
**FREEPOWER SLIM 3000** laddas genom att föra in den medföljande kabeln (4) i MikroUSB uttaget (2) och ansluta kabeln till en USB port eller en nätladdare. MikroUSB som matar med minst 2A.

Under laddningen anger den progressiva tändningen av de vita lysдиодerna (3) laddningsnivån av FREEPOWER SLIM 3000 .

## Freepower Slim 3000

**SV** BÄRBAR ULTRATUNN BATTERILADDARE

**DA** ULTRA-TYND BÆRBAR BATTERIOPLADER

**NO** ULTRATYNN BÆRBAR BATTERILADER

**PT** CARREGADOR PORTÁTIL ULTRA FINO

**CS** ULTRA TENKÁ PŘENOSNÁ NABÍJEČKA

**SL** IZJEMNO TANEK PRENOSNI POLNILNIK BATERIJ

**HR** VEOMA TANKI PRIJENOSNI PUNJAČ

**BG** УЛТРА ТЪНКО ПРЕНОСИМО ЗАРЯДНО УСТРОЙСТВО

**EL** ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ ΕΞΑΓΡΕΤΙΚΑ ΛΕΠΤΟΣ

**LADDNING AV FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** laddas genom att föra in den medföljande kabeln (4) i MikroUSB uttaget (2) och ansluta kabeln till en USB port eller en nätladdare. MikroUSB som matar med minst 2A.

Under laddningen anger den progressiva tändningen av de vita lysдиодerna (3) laddningsnivån av FREEPOWER SLIM 3000 .

**SAMTIDIG LADDNING**

Det är möjligt att ladda FREEPOWER SLIM 3000 samtidigt med den egna enheten.

**TEKNISKA SPECIFIKATIONER**

Batterikapacitet 3000mAh

Input: DC 5V 2A

Output: DC 5V 2.1A

Dimensioner: 110x7x42mm(LxWxH)

Vikt 60g

**DA - BETJENINGSVEJLEDNING**

**OPLADNING AF FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** genoplades ved at sætte det medfølgende kabel (4) i MicroUSB stikket (2) og ved at forbinde kabelt til en USB-port eller til en MicroUSB net oplader der mindst yør 2A.

Under opladningen viser den fremadskridende tænding af de hvide lysdioder (3) FREEPOWER SLIM 3000 anordningens genopladningsstand.

**GENOPLADNING AF EGEN ANORDNING**

Til genopladningen anvendt det medfølgende MicroUSB-kabel (4) til FREEPOWER SLIM 3000 eller til selve telefonens medfølgende kabel.

Forbind kabelt til USB-porten (1) på FREEPOWER SLIM 3000 og isæt stikforbindelsen i forsyningsstikket på anordningen, der skal genoplades.

**SAMTIDIG GENOPLADNING**

Det er muligt at genoplade FREEPOWER SLIM 3000 samtidig med den egne anordning.

**TEKNISKE SPECIFIKATIONER**

Batteriets kapacitet 3000mAh

Input: DC 5V 2A

Output: DC 5V 2.1A

Mål: 110×7×42mm(L×B×H)

Vægt 60g

**NO - INSTRUKSJONSBOOK**

**LADE FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** lades ved å koble den medfølgende kabelen (4) til MicroUSB-kontakten (2) på POWER BANK, og derfra til en USB-port eller en MicroUSB -lader med minst 2A. Under lading vil de hvite lysdiodene (3) angi løpende ladestatus for FREEPOWER SLIM 3000.

**HVORDAN LADE APPARATET**

Bruk den medfølgende MicroUSB-kabelen (4) på FREEPOWER SLIM 3000 eller strømkabelen på selve telefonen.

Koble ledningen til USB-porten (1) på FREEPOWER SLIM 3000 og sett deretter strømkontakten inn i enheten som skal lades.

**SIMULTANLADING**

Det er mulig å lade FREEPOWER SLIM 3000 samtidig med andre enheter.

**TEKNISKE EGENSKAPER**

Batterikapacitet 3000mAh

Input: DC 5V 2A

Output: DC 5V 2.1A

Utvendige mål: 110×7×42mm

Vekt 60g

**PT – MANUAL DE INSTRUÇÕES**

**RECARGA DO FREEPOWER SLIM 3000**

Recarrega-se o FREEPOWER SLIM 3000 introduzindo o cabo fornecido (4) na tomada Micro USB (2) e ligando o cabo a uma porta USB ou a um carregador de rede Micro USB que forneça pelo menos 2A.

Durante a recarga, o acendimento progressivo dos LEDs brancos (3) indica o estado de carga do FREEPOWER SLIM 3000 .

**RECARGA DO DISPOSITIVO DO UTILIZADOR**

Para efetuar a recarga, utilize o cabo Micro USB fornecido (4) com o FREEPOWER SLIM 3000 ou o cabo fornecido com o seu telefone.

Ligue o cabo à porta USB (1) do FREEPOWER SLIM 3000 e introduza o conector na tomada de alimentação do dispositivo a recarregar.

**RECARGA SIMULTÂNEA**

É possível recarregar o FREEPOWER SLIM 3000 simultaneamente ao dispositivo do utilizador.

**ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS**

Capacidade da bateria 3000mAh

Entrada: 5V, 2A

Saída: 5V, 2,1A

Dimensões: 110×7×42mm (L×W×H)

Peso 60g

**CS - NÁVOD K POUŽITÍ**

**NABÍJEČKA FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** se dobíjí vložením kabelu v příslušenství (4) do zásuvky MicroUSB (2) a připojením kabelu k portu USB nebo k síťové nabíječce MicroUSB, která dodává alespoň 2A.

Při dobíjení indikuje stav nabití FREEPOWER SLIM 3000 postupně rozsvícení bílých diod (3).

**NABIJENJE VLASTNÍHO ZAŘIŽENÍ**

Na nabíjení použijte kabe MicroUSB v příslušenství (4) FREEPOWER SLIM 3000 nebo kabel v příslušenství telefonu.

Připojte kabel k portu USB (1) FREEPOWER SLIM 3000 a zasuňte konektor do napříečí zásuvky zařízení, které chcete dobít.

**SOUČASNÉ NABIJENÍ**

můžete nabíjet zařízení FREEPOWER SLIM 3000 současně s vlastním zařízením.

**TEHNIČKE UDAJE**

Kapaciteta baterije 3000 mAh

Vstup: 5 V, 2A

Výstup: 5 V, 2,1A

Rozměry: 110×7×42mm (D×Š×V)

HMOTNOST 60g

**SL - NAVODILA ZA UPORABO**

**POLNJENJE FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** se napolni z vstavitvijo priloženega kabla (4) v utičnico MicroUSB (2) in priključitvijo kabla na vrata USB ali na omrežni polnilnik MicroUSB, ki napaja z vsaj 2A.

Med polnjenjem progresivno vkapljanje belih led (3) prikazuje stanje napoljenosti FREEPOWER SLIM 3000.

**POLNJENJE SVOJE NAPRAVE**

Za polnjenje uporabite priloženi kabel MicroUSB (4) na FREEPOWER SLIM 3000 ali priloženi kabel na svojem telefonu.

Priključite priloženi kabel na vhod USB (1) na FREEPOWER SLIM 3000 in vstavite spojnik v utičnico za napajanje naprave za polnjenje.

**SOČASNO POLNJENJE**

FREEPOWER SLIM 3000 je mogoče sočasno polniti skupaj z vašo napravo.

**TEHNIČNE SPECIFIKACIJE**

Zmogljivost baterije 3000mAh

Vhod: 5V, 2A

Izhod: 5V, 2,1A

Dimenzije: 110×7×42mm(D×Š×v)

Teža 60g

**HR – UPUTE ZA UPORABU**

**PUNJENJE FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** se puni umetanjem isporučenog kabla (4) u Mikro USB utičnicu (2) i spajanjem kabela na USB priključak ili Mikro USB punjač koji isporučuje najmanje 2A. Tijekom punjenja progresivno uključivanje bijelih LED dioda (3) označava stanje napunjenosti FREEPOWER SLIM 3000 .

**PUNJENJE VAŠEG UREDAJA**

Za punjenje koristite isporučeni Mikro USB kabel (4) na FREEPOWER SLIM 3000 ili kabel koji ste dobili uz telefon.

Spojite isporučeni kabl na USB (1) priključak uređaja FREEPOWER SLIM 3000 i umetnite priključak u utičnicu napajanja uređaja koji treba napuniti.

**ISTODOBNO PUNJENJE**

moguće je istodobno punjenje FREEPOWER SLIM 3000 i vašeg uređaja.

**TEHNIČKE SPECIFIKACIJE**

Kapacitet baterije 3000mAh

Ulaz: 5V, 2A

Izlaz: 5V, 2.1A

Dimenzije: 110×7×42mm(D×Š×v)

Težina 60g

**BG – INSTRUKCIJA ZA UPOTREBA**

**ZARJADNO ZA FREEPOWER SLIM 3000**

**FREEPOWER SLIM 3000** се зарежда, като се постави кабелът от комплекта (4) в гнездото MicroUSB (2) и се свърже с USB порт или със зарядно устройство MicroUSB, което осигурява поне 2A.

При зареждане прогресивно светване на белите светодиоди (3) показва състоянието на зареждане на FREEPOWER SLIM 3000 .

**ZAREŽDANE NA VAŠETO USTROJSTVO**

Za zaraždanje uporabite MicroUSB kabela ot kompleksa (4) na FREEPOWER SLIM 3000 или кабел ot kompleksa na Vašija telefon.

Sвържете кабела ot порта USB (1) na FREEPOWER SLIM 3000 и включете конектора за захранване на зарядното устройство в контакта.

**EDNOVREMENNO ZAREŽDANJE**

Može da zaraždanje ednovremeno FREEPOWER SLIM 3000 i Vašeto ustrojstvo.

**TEHNIČESKI KARAKTERISTIKI**

Kapaciteta na baterija: 3000 mAh

Vhod: 5 V, 2 A

Izhod: 5 V, 2,1 A

Размери: 110×7×42 mm (D×Ш×В)

Терло 60 g

**EL - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ**

**ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΟΥ FREEPOWER SLIM 3000**

Το FREEPOWER SLIM 3000 φορτίζεται εισάγοντας το παρεχόμενο καλώδιο (4) στην υποδοχή MicroUSB (2) και συνδέοντας το καλώδιο σε μια θύρα USB ή σε ένα φορτιστή δικτύου MicroUSB που παρέχει τουλάχιστον 2Α.

Κατά τη φόρτιση το προοδευτικό άναμμα των λευκών led (3) υποδεικνύει την κατάσταση φόρτισης του FREEPOWER SLIM 3000.

**ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΣΑΣ**

Για τη φόρτιση χρησιμοποιείτε το καλώδιο MicroUSB (4) που παρέχεται με το FREEPOWER SLIM 3000 ή το παρεχόμενο με το τηλέφωνό σας καλώδιο.

Συνδέστε το καλώδιο στη θύρα USB (1) του FREEPOWER SLIM 3000 και εισάγετε το σύνδεσμο στην υποδοχή τροφοδοσίας της προς φόρτιση συσκευής.

**ΤΑΥΤΟΧΡΟΝΗ ΦΟΡΤΙΣΗ**

μπορείτε να φορτίσετε το FREEPOWER SLIM 3000 ταυτόχρονα με τη συσκευή σας.

**ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ**

Χωρητικότητα μπαταρίας 3000mAh

Είσοδος: 5V, 2A

Έξοδος: 5V, 2.1A

Διαστάσεις: 110×7×42mm(Μ×Π×Υ)

Βάρος 60g

**PT – INSTRUÇÕES PARA A UTILIZAÇÃO DE EQUIPAMENTOS DESTINADOS A UTILIZADORES DOMÉSTICOS**

Aplicáveis nos países da Europa e naqueles com sistemas de recolha seletiva)
A marca aposta no produto ou na sua documentação indica que o produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos no fim do seu ciclo de vida. Para evitar danos ao ambiente ou a saúde causados pela eliminação inadequada dos resíduos, aconselhamos o utilizador a separar este produto do outro tipos de resíduos e reciclá-lo de forma responsável para favorecer a reutilização sustentável dos recursos naturais. Convidamos os utilizadores domésticos a contactar o revendedor do qual adquiriram o produto ou o departamento local competente para solicitar todas as informações relativas à reciclagem seletiva e a reciclagem para este tipo de produto. Convidamos os utilizadores profissionais a contactar o seu fornecedor e verificar os termos e as condições do contrato de compra. Este produto não deve ser eliminado junto com outros resíduos comerciais. Este produto contém no seu interior uma bateria que não pode ser substituída pelo utilizador. Não tente abrir o dispositivo nem retirar a bateria, porque isso pode causar problemas de funcionamento e danificar gravemente o produto. Em caso de eliminação do produto, pedimos que contacte a entidade local responsável pelo tratamento e eliminação de resíduos, para que proceda à remoção da bateria. A bateria contém no interior do dispositivo tto conteúdo da diretiva de compatibilidade eletromagnética (2014/30/EU), baixa tensão (2014/35/EU), ROHS (2011/65/CE).

CS - Tento výrobek je označen značkou CE v souladu s požadavky směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (2014/30/EU), směrnice o nízkém napětí (2014/35/EU), směrnice ROHS (2011/65/ES).

NO - Dette produktet er CE-mærket i henhold til bestemmelser i direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU), (2014/35/EU) og ROHS-direktivet (2011/65/EU).

NO - Dette produktet er CE-merket i henhold til bestemmelserne i direktivene for elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU) og lavspenning (2014/35/EU), ROHS (2011/65/EC).

PT - Este produto possui marcação CE em conformidade com as disposições da diretiva de compatibilidade eletromagnética (2014/30/UE), baixa tensão (2014/35/UE), ROHS (2011/65/CE).

CS - Tento výrobek je označen značkou CE v souladu s požadavky směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (2014/30/EU), směrnice o nízkém napětí (2014/35/EU), směrnice ROHS (2011/65/ES).

SL - Ta izdelek je opremljen z oznako CE, skladno z določili direktive o elektro-magnetni združljivosti (2014/30/EU), o nizki napetosti (2014/35/EU), ROHS (2011/65/ES).

HR - Ovaj proizvod je označen CE oznakom sukladno odredbama Direktive o elektromagnetnoj kompatibilnosti (2014/30/EU), Direktive o niskom naponu (2014/35/EU), ROHS direktive (2011/65/EC).

BG - Този продукт носи маркировката CE в съответствие с разпоредбите на директивата за електромагнитна съвместимост (2014/30/ЕУ), напрежение (2014/35/ЕУ), ROHS (2011/65/ЕС).

EL - Αυτό το προϊόν φέρει τη σήμανση CE σύμφωνα με τις διατάξεις της οδηγίας περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (2014/30/ΕΕ), χαμηλής τάσης (2014/35/ΕΕ), ROHS (2011/65/ΕΕ).

SL - NAVODILA ZA ODLAGANJE ODPADNE OPREME UPORABNIKOV V ZASEBNIH GOSPODINSTVIH (uporabljajo v državi Evropske Unije in ostalih s sistemi ločenega zbiranja odpadkov)

Oznaka na izdelku ali njegovi dokumentaciji pomeni, da izdelka ne smete zavreči skupaj z drugimi gospodinskimi odpadki na koncu življenjskega cikla. Za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi neodločenega odlaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da loči ta izdelek od ostalih vrst odpadkov in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja sonaravno ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za preprečitev morebitne škode za okolje ali